

LAGO

36e8_Kitchen



SCHEDA PRODOTTO
PRODUCT FACT SHEET

SCHEDA PRODOTTO

La presente scheda prodotto ottempera alle disposizioni del Decreto Legislativo 6 settembre 2005, n.206 “Codice del Consumo” e al Decreto del 8 febbraio 1997 n.101 “Regolamento d'attuazione”.

COMUNICAZIONE DAL PRODUTTORE ALL'ACQUIRENTE

Installazione

Il montaggio dei mobili appesi deve essere eseguito da persona esperta previa verifica della resistenza dei materiali di parete e/o soffitti. Lago non è responsabile per danni a cose e persone derivanti da una errata installazione. Per il montaggio seguire le apposite “Istruzioni di montaggio”.

Avvertenze ed uso

- non appendersi alle ante;
- non salire con i piedi sui contenitori;
- **ATTENZIONE! non superare i carichi indicati. Vedi interno scheda prodotto;**
- in presenza di cassettiere interne non chiudere le ante se prima non sono stati chiusi i cassetti;
- nell'estrazione dei cassetti porre attenzione che l'anta sia completamente aperta;
- evitare ogni genere di urto contro le parti in vetro;
- evitare di intervenire per manutenzioni su componenti del prodotto e per ogni evenienza contattare il rivenditore;
- evitare che i piani rimangano a contatto con l'acqua o con altri liquidi anche se per brevi periodi;
- per evitare di compromettere la stabilità del mobile, è vietata la modifica della struttura.
- non esporre al contatto con fonti di calore od oggetti incandescenti.

Istruzioni per la manutenzione e la pulizia

Una corretta manutenzione è importante per preservare la qualità del prodotto, leggere le istruzioni all'interno. (pag. 12).

Smaltimento

Astenersi dalla combustione di qualsiasi parte del mobile.

Al termine del suo utilizzo non disperdere il mobile nell'ambiente, ma differenziare i diversi elementi e contattare l'azienda comunale per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani.

Sostituzioni e completamenti

Diversi lotti produttivi di verniciatura possono avere differenze di tonalità. Lago declina ogni responsabilità in caso di differenze tra il campionario e il colore laccato del mobile, o nel caso siano richiesti completamenti successivamente alla consegna.

Il legno può subire nel tempo variazioni di colore dovute alla luce e all'invecchiamento del legno stesso. Non si garantisce uniformità di colore e venature nel caso di completamenti e abbinamenti tra diversi prodotti.

PRODUCT FACT SHEET

NOTIFICATION FROM THE MANUFACTURER TO THE PURCHASER

Installation

The hanging furniture must be assembled by an expert after checking the resistance of the materials of the walls and/or ceilings. Lago is not liable for damage to property and injury resulting from improper installation. For installation, follow the relevant "Assembly instructions".

Instructions and use:

- do not hang on to the doors;
 - do not stand on the storage units;
 - **WARNING! Do not exceed the indicated loads. See data sheet;**
in the presence of internal drawer units, do not close the doors before closing the drawers;
 - when opening the drawers ensure that the door is fully open;
 - avoid any kind of impact against the glass parts;
 - avoid doing maintenance on the product components and contact your dealer if needed;
 - avoid that the tops remain in contact with water or other liquids, even if for short periods;
 - to avoid compromising the stability of the cabinet, do not modify its structure;
 - do not expose to heat or hot objects.
-

Instructions for maintenance and cleaning

Proper maintenance is important to preserve the quality of the product, read the instructions inside. (p. 12).

Disposal

Do not burn any part of the furniture product.

At the end of its life cycle, do not dispose of the furniture in the environment, but separate the various components and contact your municipal solid urban waste disposal firm.

Replacements and completion elements

Different paint batches may be different in shade. Lago disclaims any responsibilities in case of differences between the sample and the lacquered colour of the cabinet, or when additions are requested after delivery.

The wood may be subject to variations in colour over time, due to the ageing of the wood itself. We do not guarantee the colour and grain uniformity in case of add-ons and combinations of different products.

MATERIALE **MATERIAL**

Tutti gli elementi usati (pannelli truciolari, MDF, vernici ecc.) sono realizzati nel pieno rispetto delle normative CEE, con materiali lavabili e antigraffio, in classe E1.

All components used (chipboard, melamine, MDF panels, coatings, etc) are made in full compliance with EC regulations, using washable scratchproof E1 class materials.

TOP VETRO **GLASS TOP**

Pannello sottotop agglomerato idrorepellente W100 sp. 1,9 cm, accoppiato ad un vetro extrachiaro temperato laccato sp. 1 cm (lucido / opaco).

Undertop panel water-repellent chipboard W100 thickness 1.9 cm, paired with extra-clear, tempered and painted glass th. 1 cm (polished / matt).

TOP LAMINGLASS **LAMINGLASS TOP**

Pannello sottotop agglomerato idrorepellente W100 sp. 1,9 cm, accoppiato ad un pannello agglomerato sp. 0,6 cm rivestito da due fogli di laminato sopra e sotto sp. 0,1 cm. Bordato a vista con un bordo metacrilato colorato sp. 0,2 cm.

Undertop panel water-repellent chipboard W100 th. 1.9 cm, paired with a chipboard panel th. 0.6 cm covered by two sheets of laminate, above and below, th. 0.1 cm. Visible edging with coloured methacrylate th. 0.2 cm.

TOP QUARZO **QUARTZ TOP**

Pannello sottotop agglomerato idrorepellente W100 sp. 1,9 cm accoppiato con una lastra sp. 1,2 cm composta da quarzo (95%) e resine (5%).

Undertop panel water-repellent chipboard W100 thickness 1,9 cm, paired with a plate thickness 1,2 cm, made of quartz (95%) and resins (5%).

TOP WILDWOOD **WILDWOOD TOP**

Scatolato sp. 8 cm realizzato con pannelli sp.1,8 cm e un telaio interno in legno, i pannelli hanno un supporto in listellare e uno strato di rovere sp. 0,4 cm, giuntati con un effetto di doghe irregolari a correre. Le teste rientranti con i piani inclinati possono avere il fondo in legno con venatura di tesa o metacrilato laccato sp. 0,3 cm.

Boxed th. 8 cm created with panels th.1.8 cm and an internal wooden frame, the panels have a slatted support and a layer of oak. th. 0.4 cm, joined with an effect of irregularly running slats The retracting heads with inclined planes may have a wood bottom made of brimmed grain or methacrylate lacquered th. 0.4 cm. 0.3 cm.

FRONTALE VETRO COLORATO **COLOURED GLASS FRONT**

Pannello agglomerato idrorepellente W100 sp. 1,6 cm rivestito con carta melaminica color grafite, accoppiato ad un vetro temperato laccato sp. 0,4 cm (lucido / opaco).

Water-repellent chipboard panel W100 thickness 1.6 cm covered with melamine paper, colour graphite, paired with a painted tempered glass, thickness 0.4 cm (polished / matt).

FRONTALE LACCATO **LACQUERED FRONT**

Realizzato in MDF (pannello di fibre di legno) sp. 1,9 cm laccato.

Made of MDF (wood fibre panel) th. 1.9 cm, lacquered.

CONTENITORE **STORAGE UNIT**

Pannello agglomerato idrorepellente W100 sp. 1,9 cm, rivestito in carta melaminica color grafite.

Water-repellent chipboard panel W100 th. 1.9 cm, covered with melamine paper, colour graphite.

SCHIENA BACK

Pannello agglomerato idrorepellente W100 sp. 1,6 cm, rivestito in carta melaminica; asportabile per passaggio tubazioni.
Water-repellent chipboard panel W100 th. 1.6 cm, covered with melamine paper; removable for pipes to pass through.

RIPIANO INTERNO BASE INTERNAL BASE UNIT SHELF

Vetro temperato sp. 0,8 cm, con antiribaltamento.
Tempered glass th. 0,8 cm, with Anti-tip.

BORDO CONTENITORI EDGE UNITS

In ABS sp. 8/10 con spigoli arrotondati; finitura antracite e alluminio satinato su parti a vista.
Made of ABS th. 8/10 with rounded corners; anthracite and satin aluminium finishes on visible parts.

SOSTEGNI VETRO GLASS SUPPORTS

I sostegni in vetro sono realizzati in vetro extrachiaro temperato sp. 1,2 cm.
The glass supports are made of an extra-clear, tempered glass th. 1,2 cm.

Ferramenta/ Hardware

BASI SOSPESSE WALL-HUNG BASE UNITS

Piastra di acciaio fissata sui fianchi e di conseguenza fissata a muro con possibilità di regolazione nei tre sensi.
Steel plate fixed onto the sides and subsequently attached to the wall with the possibility to adjust the three directions.

BASI IN APPOGGIO A TERRA STANDING BASE UNITS

Piedini sul fondo del contenitore, regolabili da 1,7 a 3 cm.
Feet on the base of the unit, adjustable from 1.7 to 3 cm.

CASSETTO E CESTONE DRAWER AND DEEP DRAWER

Sponde in metallo verniciato alluminio; schienale e il fondo in melaminico color grafite. Meccanismo GRASS ad estrazione totale. Sistema di apertura "Touch System".

Aluminium painted metal borders; back and base made of graphite coloured melamine. GRASS total extraction mechanism. "Touch System" opening.

ANTA/RIBALTA DOOR/BOTTOM HUNG OPENING

Cerniere SALICE in acciaio con aggancio rapido e triplice regolazione; apertura a 110° per basi. Sistema di apertura "Touch System".
SALICE steel hinges with fast connection and triple adjustment; 110° opening for base units. "Touch System" opening.

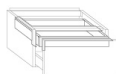
ANTA LAVASTOVIGLIE STANDARD STANDARD DISHWASHER DOOR

Sistema di apertura speciale "Touch Glass" (*).
Special "Touch Glass" () opening.*

PORTATE / CAPACITY

Cassetto interno P. 52,0 - 61,0 - 67,0 Internal drawer D. 52,0 - 61,0 - 67,0

Larghezze: 36,8 - 73,6 - 92,0 - 110,4
Widths: 36,8 - 73,6 - 92,0 - 110,4



Cassetto/Cestone P. 52,0 Drawer/Basket D. 52,0

Larghezze: 36,8 - 73,6 - 92,0 - 110,4
Widths: 36,8 - 73,6 - 92,0 - 110,4

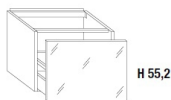
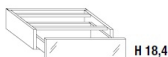


Cassetto/Cestone P. 61,0 - 67,0 Drawer/Basket D. 61,0 - 67,0

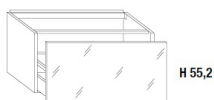
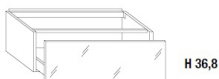
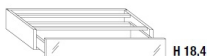
Larghezze: 36,8
Widths: 36,8



Larghezze: 73,6
Widths: 73,6

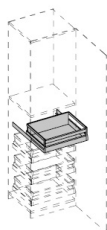


Larghezze: 92,0 - 110,4
Widths: 92,0 - 110,4



Cestone interno colonna cucina Internal deep drawer cooker column unit

Larghezze: 43,5 - 47,5 - 56,2 - 68,5 - 89,5 - 97,5 - 99,5
Widths: 43,5 - 47,5 - 56,2 - 68,5 - 89,5 - 97,5 - 99,5



36e8_storage

MATERIALE MATERIAL

Tutti gli elementi usati (pannelli truciolari, MDF, vernici ecc.) sono realizzati nel pieno rispetto delle normative CEE, con materiali lavabili e antigraffio, in classe E1.

All components used (chipboard, melamine, MDF panels, coatings, etc) are made in full compliance with EC regulations, using washable scratchproof E1 class materials.

CONTENITORE - FIANCHI, FONDO, COPERCHIO STORAGE UNIT - SIDES, BASE, LID

Pannelli di particelle di legno da 1,9 cm con giunzione a 45° mediante un giunto di alluminio anodizzato che rende esteticamente importante la finitura del mobile e ne aumenta la robustezza.

Chipboard panels, th. 1.9 cm with 45° junction by means of an anodized aluminium joint that makes the furniture finish aesthetically important and increases its solidity.

CONTENITORE - SCHIENA STORAGE UNIT - BACK PANEL

Pannello di particelle di legno da 0,8 cm e 1,9 cm (Contenitori anta battente largh. 73,6 cm) inserite ad incastro su coperchio, fondo e fianchi, laccati su supporto melaminico.

Vetro colorato o specchio (solo per contenitori a giorno): vetro temperato laccato sp. 0,4 cm o specchio sp. 0,4 cm fissato con velcro alla schiena in laccato.

Chipboard panel, 8 mm thick and 1.9 cm thick (Hinged door storage units, L 73,6 cm) slotted into lid, base and sides, melamine finished or lacquered wood on melamine medium by means of aluminium profiles.

Colored glass or mirror (only for open storage units): lacquered tempered glass th. 0.4 cm or mirror. th. 0.4 cm fixed with velcro to the back of the storage unit.

ANTA DOOR

Laccato: realizzata in MDF (pannello di fibre di legno) sp. 1,9 cm laccato.

Vetro colorato o specchio: realizzata con pannello di particelle di legno da 1,6 cm laccato su supporto melaminico, accoppiato ad un vetro temperato laccato da 0,4 cm o specchio sp. 0,4 cm.

Lacquered: made of MDF (wood fiber panel) th. 1.9 cm, lacquered.

Coloured glass or mirror: 1.6 cm-thick chipboard (poplar) panel lacquered on melamine base, coupled with a th. 0.4 cm lacquered tempered glass or mirror.

DIVISORIO - CONTENITORE A GIORNO PARTITION - OPEN STORAGE UNIT

Vetro trasparente extrachiaro temperato sp. 0,8 cm.

Extra-clear tempered glass, th. 0.8 cm.

RIPIANI SHELVES

Vetro trasparente temperato sp. 0,8 cm per contenitori con anta.

Vetro trasparente extrachiaro temperato sp. 0,8 cm per contenitori a giorno.

Shelves made of tempered transparent glass, 0.8 cm thick for storage units with door.

Shelves made of extra-clear tempered glass, 0.8 cm thick for open compartment storage units.

Ferramenta/*Hardware*

CONTENITORE RIBALTA **BOTTOM HUNG OPENING UNIT**

Dotato di molle a gas frenanti in metallo, con azione ammortizzante e con allineamento regolabile in base al peso dell'anta. Cerniere completamente incassate a filo esterno del pannello con triplice regolazione.
Complete with gas braking springs or metal pushers, with shock absorbing action and alignment adjustable based on the door weight. Hinges completely inserted flush with the exterior of the panel, with triple adjustment.

CONTENITORE VASISTAS **TOP HUNG OPENING UNIT**

Dotato di molle a gas spingenti in metallo con azione ammortizzante e con allineamento regolabile in base al peso dell'anta. Cerniere "Salice" in acciaio con aggancio rapido e triplice regolazione con apertura a 94° ammortizzate.
Metal gas braking springs provided, with shock absorbing action and adjustable alignment according to the door weight. "Salice" steel hinges with fast connection and triple adjustment with shock absorbing 94° opening.

CONTENITORE CUCINA **KITCHEN STORAGE UNIT**

H 36,8 apertura vasistas – H 55,2 apertura basculante. Dotati di sistema Blum Aventos con apertura frizionata (possibilità di arrestare le ante nella posizione voluta) e chiusura ammortizzata (Blumotion). Regolazione dell'anta nelle 3 direzioni.
H 36.8 transom - H 55.2 swinging. System equipped with Blum Aventos system, frictional opening (ability to stop the doors in the desired position) and soft closing (Blumotion). Adjustment of the door in 3 directions.

CONTENITORE ANTA BATTENTE **HINGED DOOR UNIT**

Cerniere "Salice" in acciaio con aggancio rapido e triplice regolazione con apertura a 94° ammortizzate.
"Salice" steel hinges with fast connection and triple adjustment with shock absorbing 94° opening.

CONTENITORE SCOLAPIATTI **DISH DRAINER UNIT**

Elemento in acciaio inox AISI 304 con supporti plastici in materiale trasparente posizionabili a piacimento lungo la griglia, agganciati con semplice pressione. Particolari plastici prodotti in materiale atossico per alimenti, e lavabile in lavastoviglie.
AISI 304 stainless steel unit with plastic supports made of transparent material, positionable to taste along the grille, attached by simply applying pressure. Special plastics produced in a non-toxic and food-friendly material, washable in the dishwasher.

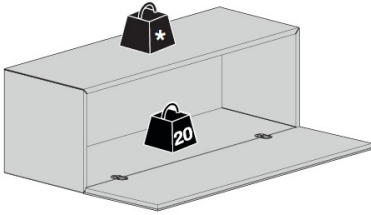
CONTENITORE CAPP A ASPIRANTE **VENTILATION HOOD UNIT**

Dotato di un motore aspirante di 660 mc/h. di capacità; nella parte superiore previsto un foro di uscita con griglia. Il filtro a carboni attivi incluso.
Complete with a ventilation motor with capacity 660 mc/h.; in the upper part there is an outlet hole with grille. Active carbon filter included.

PORTATE / CAPACITY

Elementi sospesi o a terra

Wall or floor units



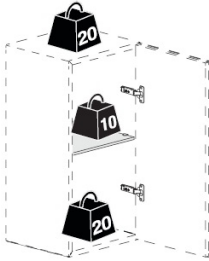
P 27,0	P 40,6
20	20

N.B.: Il carico si intende distribuito e non concentrato

N.B.: The load is intended to be evenly distributed and not concentrated

Portata ripiani (vetro): 10 Kg

Shelf capacity (glass): 10 kg



N.B.: Il carico si intende distribuito e non concentrato

N.B.: The load is intended to be evenly distributed and not concentrated

30mm-LagoLinea_shelf

MATERIALE

MATERIAL

Tutti gli elementi usati (pannelli truciolari, MDF, vernici ecc.) sono realizzati nel pieno rispetto delle normative CEE, con materiali lavabili e antigraffio, in classe E1.

All components used (chipboard, melamine, MDF panels, coatings, etc) are made in full compliance with EC regulations, using washable scratchproof E1 class materials.

FIANCHI, RIPIANI, MENSOLE

SIDES, SHELVES, WALL HANGING SHELVES

Sp. 3 cm - pannello di particelle di legno in classe E1 da 3 cm, finitura laccato.

Sp. 5 cm - pannello tamburato di abete da 5 cm, finitura laccato.

Thickness 3 - 3 cm chipboard panel made of class E1, lacquered finish.

Thickness 5 - 5 cm fir hollow core, lacquered finish.

SCHIENALI PER VANI INTERNI

BACKS FOR INTERNAL BAYS

LEGNO - pannello di particelle di legno da 1,9 cm, finitura laccato su supporto melaminico.

VETRO COLORATO - Pannello di particelle di legno da 1,6 cm, accoppiato ad un vetro da 0,4 cm.

TESSUTO - Pannello di particelle di legno da 1,9 cm rivestito in espanso sp.0,3 cm e tessuto, non sfoderabile.

WOOD - chipboard panel 1.9 cm thick, lacquered finish on melamine base.

COLORATED GLASS - chipboard panel 2.6 cm thick, coated with 0.4 cm glass.

FABRIC: Wood particle panel th. 1.9 cm covered with expanded foam th.0.3 cm and fabric, not removable.

ANTA

DOOR

Pannello in fibra di legno sp. 1,2 cm laccato su foglia polimerica, accoppiato ad un vetro temperato lucido o opaco sp. 0,4 cm o a uno specchio sp. 0,4 cm.

Wood fiber panel th. 1.2 cm, lacquered on polymeric sheet, paired with glossy or matt tempered glass th. 0.4 cm or mirror th. 0.4 cm.

PORTATE / CAPACITY

SPESSORE 3 cm//THICKNESS 3 cm

Tabella portate ripiani

Table of shelf capacities

LARGHEZZA WIDTH	PORTATA KG CAPACITY KG
18,4	20
36,8	20
55,2	22
73,6	22
92,0	25
110,4	25
147,2	35
184,0	40
220,8	40

Numero max ripiani per composizioni sospese

Max number of shelves for wall-hung compositions

ALTEZZA HEIGHT	LARGHEZZA WIDTH	36,8	73,6	110,4	147,2	184,0
18,4		2	2	2	2	2
36,8		3	3	3	3	3
55,2		3	3	3	3	3
73,6		3	3	3	3	3
92,0		4	4	4	4	4
110,4		4	4	4	4	4
128,8		4	4	4	4	4
147,2		5	5	5	4	4
184,0		6	6	6	4	4
220,8		6	6	6	4	4
257,6		6	6	6	4	4
294,4		6	6	6	4	4

N.O.W._storage

MATERIALE

MATERIAL

Tutti gli elementi usati (pannelli truciolari, MDF, vernici ecc.) sono realizzati nel pieno rispetto delle normative CEE, con materiali lavabili e antigraffio, in classe E1.

All components used (chipboard, melamine, MDF panels, coatings, etc) are made in full compliance with EC regulations, using washable scratchproof E1 class materials.

FIANCO ESTERNO VETRO

EXTERNAL GLASS SIDE

Pannello nobilitato sp. 1,6 cm e vetro temperato sp. 0,4 cm - per colonne battenti.

Pannello nobilitato sp. 1,9 cm e vetro temperato sp. 0,4 cm - per colonne cucina.

Melamine finished panel th. 1.6 cm and tempered glass th. 0.4 cm - for hinged column units.

Melamine finished panel th. 1.9 cm and tempered glass th. 0.4 cm - for cooker column units.

FIANCO ESTERNO LACCATO O MELAMINICO

EXTERNAL SIDE LACQUERED OR MELAMINE FINISHED

Pannello nobilitato sp. 1,9 cm per colonne battenti.

Pannello nobilitato sp. 1,9 cm per colonne cucina.

Melamine finished panel th. 1.9 cm between hinged column units.

Melamine finished panel th. 1.9 cm for cooker column units.

FIANCO INTERNO

INTERNAL SIDE

Pannello nobilitato sp. 2,5 cm fra colonne battenti.

Pannello nobilitato sp. 3,2 cm fra colonne battenti e colonne cucina.

Pannello nobilitato sp. 3,8 cm fra colonne cucina.

Melamine finished panel th. 2.5 cm between hinged column units.

Melamine finished panel th. 3.2 cm hinged column units and cooker column units.

Melamine finished panel th. 3.8 cm between cooker column units.

COPERCHIO E FONDO

TOP AND BOTTOM

Pannello nobilitato sp. 2,5 cm. Fondo in alluminio per colonna frigo.

Melamine finished panel th. 2.5 cm. Aluminium base for fridge column.

RIPIANO INTERNO

INTERNAL SHELF

Pannello nobilitato sp. 3,8 cm.

Melamine finished panel th. 3.8 cm.

SCHIENALE

BACK

Pannello nobilitato sp. 0,8 cm.

Melamine finished panel th 0.8 cm.

ANTA BATTENTE VETRO

GLASS HINGED DOOR

Fino alla larghezza 50 cm (battente) sono realizzate in pannello nobilitato sp. 1,9 cm e vetro temperato sp. 0,4 cm .

Oltre alla larghezza 50 cm sono realizzate in pannello tamburato con telaio abete sp. 1,9 cm e dotate di dispositivo raddrizza ante.

Up to the 50 cm width (hinged door) doors are made of a melamine finished panel, th. 1.9 cm and tempered glass th. 0.4 cm.

Over the 50 cm width they are made of a hollow core panel with a fir frame, thickness 1.9 cm and fitted with a righting device.

ANTA BATTENTE SMART

SMART HINGED DOOR

Pannello in nobilitato laccato opaco con vernice all'acqua sp. 2,2 cm.

Covered panel matt lacquer with water based paint th. 2.2 cm.

Ferramenta/ Hardware

ANTA

DOOR

Cerniere SALICE in acciaio con aggancio rapido e triplice regolazione; apertura a 94° con chiusura ammortizzata (anta frigo e anta forno interno non ammortizzata).

SALICE steel hinges with fast connection and triple adjustment; 94° opening with shock absorbing closure (fridge door and internal oven door not shock absorbing).

LACCATO LACQUERED

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Utilizzare un panno morbido, inumidito con sapone neutro diluito in acqua tiepida.

Asciugare immediatamente tamponando con panno pulito non abrasivo.

Non utilizzare alcool, materiali o prodotti abrasivi e detergenti aggressivi che contengono sostanze acide o solventi chimici.

E' possibile che, le prime volte che si puliscono le superfici in laccato, rimangano residui di colore sul panno.

Questo non è da considerarsi un difetto infatti il prodotto non subisce variazioni di colore.

Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.

Use a soft cloth moistened with mild soap diluted in warm water.

Immediately blot with a clean, non-abrasive cloth.

Do not use alcohol or any abrasive materials and detergents that contain acids or solvents.

The first few times you clean the lacquered surfaces, paint residues may remain on the cloth.

This is not considered a defect; in fact, the product does not undergo any colour variations.

VETRO GLASS

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Utilizzare prodotti per la pulizia dei vetri e straccio asciutto fino a completa asciugatura.

Non utilizzare pagliette metalliche, prodotti e spugne abrasivi.

Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.

Use products for glass cleaning and dry cloth until completely dry.

Do not use steel wool, abrasive sponges and products.

LAMINGLASS

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Pulire con uno straccio morbido mediante l'impiego dei comuni detergenti per uso domestico o prodotti per la pulizia dei vetri.

Risciacquare con acqua e asciugare sempre con panni non abrasivi.

Non usare detergenti contenenti acidi forti o sali fortemente acidi.

Non utilizzare solventi o acidi.

Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.

Clean with a soft cloth and common household cleaners for windows cleaning.

Rinse with water and dry again with nonabrasive cloth.

Do not use cleaners that contain strong acids or strong acid salts.

Do not use solvents or acids.

QUARZO QUARTZ

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Utilizzare un panno morbido, inumidito con sapone neutro diluito in acqua tiepida.

Per macchie più resistenti si possono utilizzare detergenti commerciali (Viakal, Aiax bagno, Cif) risciacquando adeguatamente.

Non utilizzare alcool denaturato, candeggina, pagliette metalliche.

Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.

Use a soft cloth moistened with mild soap diluted in warm water.

For stubborn stains, you can use commercial cleaners (Viakal, Ajax bathroom, Cif) rinsing properly.

Do not use denatured alcohol, bleach, scouring pads.

WILDWOOD

Rimuovere immediatamente sostanze quali caffè, olio, limone e vino o altri agenti aggressivi.

Utilizzare un panno morbido, inumidito con sapone neutro diluito in acqua tiepida.

Asciugare immediatamente tamponando con panno pulito non abrasivo.

Non utilizzare alcool, materiali o prodotti abrasivi e detergenti aggressivi che contengono sostanze acide o solventi chimici.

Immediately remove substances such as coffee, oil, lemon juice and wine or other aggressive agents.

Use a soft cloth moistened with mild soap diluted in warm water.

Immediately blot with a clean, non-abrasive cloth.

Do not use alcohol or any abrasive materials and detergents that contain acids or solvents.